







DGD-505-E DUSTER GUN

Description

The DGD-505-E Duster Gun is a standard blow gun. To comply with Health and Safety guidelines, do not use supply pressure greater than 2.0 bar.

This gun complies with the ATEX equipment regulations and is certified for use in Zones 1 and 2 hazardous areas.

SAFETY WARNINGS


	Static electricity can be generated by air passing through hoses. To prevent ignition sources from static discharges, earth continuity must be maintained to the Duster gun. It is essential to use conductive air hoses.
	Always wear eye protection when using the Duster gun.
	Never direct the gun at the skin or body.
	Do not restrict the nozzle or use nozzles. Always use the safety nozzle supplied with the gun. Do not use with the nozzle removed.
	Always turn the air supply off before removing the nozzle.
	Never exceed the maximum working pressure of 7 bar.

EC Declaration of Conformity

We, ITW Finishing UK, Ringwood Rd, Bournemouth, Dorset, BH11 9LH, UK, as the manufacturer of the Duster gun model DGD-501-E, declare, under our sole responsibility, that the equipment to which this document relates is in conformity with the following standards or other normative documents:

EN 13463-1:2001, council Directive 94/9/EC relating to Equipment and Protective Systems intended for use in Potentially Explosive Atmospheres protection level II 2 G X.

This product also complies with the requirements of the EPA guidelines, PG6/34. Transfer efficiency certificates are available on request.

 B. Holt, Vice President
1st June 2007







DGD-505-E STOFBLAZER

Beschrijving

De DGD-505-E stofblazer is een standaard blaaspistool. Conform de gezondheids- en veiligheidsvoorschriften mag de toevoerdruk niet hoger dan 2,0 bar zijn.

Dit pistool beantwoordt aan de ATEX-richtlijn betreffende apparaten en is gecertificeerd voor gebruik in risicovolle omgevingen die zijn geclassificeerd als Zone 1 en 2.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

	Statische elektriciteit kan worden veroorzaakt door lucht die door slangen stroomt. Om vonken als gevolg van statische elektriciteit te voorkomen, moet de stofblazer voortdurend zijn geaard. Het is van essentieel belang geleidende luchtslangen te gebruiken.
	Draag altijd oogbescherming als u de stofblazer gebruikt.
	Richt het blaaspistool nooit op de huid of een lichaamsdeel.
	U mag nooit de blaaspijp blokkeren of het gebruik ervan belemmeren. Gebruik altijd de veiligheidspijp die bij het pistool is geleverd. Gebruik het pistool nooit zonder blaaspijp.
	Schakel altijd luchttoevoer uit voordat u de blaaspijp verwijdert.
	Overschrijd nooit de maximale werkdruk van 7 bar.

EU-conformiteitsverklaring

ITW Finishing UK, Ringwood Rd, Bournemouth, Dorset, BH11 9LH, Verenigd Koninkrijk, verklaart hierbij als fabrikant van blaaspistool model DGD-501-E als enige ervoor verantwoordelijk te zijn dat het product waarop dit document betrekking heeft, in overeenstemming is met de volgende standaarden of andere normatieve documenten:

EN 13463-1:2001, Richtlijn 94/9/EG van de Raad betreffende apparaten en beveiligingssystemen bedoeld voor gebruik op plaatsen waar ontploffingsgevaar kan heersen (beschermingsniveau II 2 G X).

Dit product is ook in overeenstemming met de voorschriften van EPA-richtlijn PG6/34. Transfer efficiency-certificaten zijn op verzoek verkrijgbaar.



B. Holt, Vice-president
1 juni 2007







PISTOLET DE SOUFFLAGE DGD-505-E

Description

Le DGD-505-E est un pistolet de soufflage standard. En conformité avec les directives de santé et de sécurité, ne pas utiliser une pression d'alimentation supérieure à 2,0 bars.

Ce pistolet satisfait à la réglementation ATEX et est certifié pour l'utilisation dans espaces dangereux de Zones 1 et 2.

CONSIGNES DE SECURITE

	De l'électricité statique peut être produite par le passage de l'air dans les flexibles. Pour éviter de créer des sources d'inflammation avec des décharges statiques, la continuité à la terre doit être maintenue avec le manomètre et le pistolet. Il est essentiel d'utiliser des flexibles d'air conducteurs.
	Toujours porter des lunettes de protection pour utiliser le pistolet de soufflage.
	Ne jamais diriger le pistolet sur la peau ou vers le corps.
	Ne pas boucher la buse. Toujours utiliser la buse de sécurité fournie avec le pistolet. Ne pas utiliser sans la buse.
	Toujours couper l'alimentation d'air avant d'enlever la buse.
	Ne jamais dépasser la pression de travail maximum de 7 bars.

Déclaration de conformité CE

Nous, ITW Finishing UK, Ringwood Rd, Bournemouth, Dorset, BH11 9LH, Royaume-Uni, en tant que fabricant du pistolet de soufflage modèle DGD-501-E, déclarons, sous notre entière responsabilité, que le matériel auquel ce document se rapporte est conforme aux normes suivantes ou à d'autres documents normatifs :

EN 13463-1:2001, Directive du conseil 94/9/EC relative aux Systèmes et matériels de protection destinés à être utilisés dans des atmosphères explosives, niveau de protection II 2 G X.

Ce produit est également conforme aux exigences des Directives EPA, PG6/34. Des certificats de taux de transfert sont disponibles sur demande.



B. Holt, Vice-président
1er juin 2007

DGD-505-E ZERSTÄUBERPISTOLE







D

Beschreibung

Die Zerstäuberpistole DGD-505-E ist eine standardmäßige Ausblaspistole. Zur Einhaltung von Arbeitsschutzvorschriften sollte der Zufuhrdruck höchstens 2,0 bar sein.

Diese Pistole ist normgerecht mit den ATEX-Gerätevorschriften und für eine Verwendung in den Zonen 1 und 2 von Gefahrenbereichen zugelassen.

SICHERHEITSWARNUNGEN

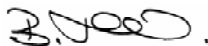
	Wenn Luft die Schläuche durchläuft, kann statische Elektrizität erzeugt werden. Die Zerstäuberpistole muss ständig geerdet sein, um Zündquellen von statischen Entladungen zu vermeiden. Es müssen unbedingt leitfähige Luftschläuche verwendet werden.
	Tragen Sie bei der Verwendung der Zerstäuberpistole immer eine Schutzbrille.
	Richten Sie die Pistole nie auf die Haut oder den Körper.
	Verengen Sie nicht die Düse oder verwenden Sie Düsen. Verwenden Sie immer die mit der Spritzpistole mitgelieferte Sicherheitsdüse. Setzen Sie die Pistole nie mit abgenommener Düse ein.
	Drehen Sie immer die Luftzufuhr zu, bevor Sie die Düse abnehmen.
	Verwenden Sie nie einen über 7 bar liegenden Arbeitsdruck.

EG-Konformitätserklärung

ITW Finishing UK, Ringwood Rd, Bournemouth, Dorset, BH11 9LH, UK erklären eigenverantwortlich als Hersteller der Zerstäuberpistole DGD-501-E, dass das Gerät, auf das sich dieses Dokument bezieht, die folgenden Richtlinien oder Normendokumente einhält:

EN 13463-1:2001, Richtlinie des EU-Rates 94/9/EG zu Geräte und Schutzsysteme zur bestimmungsgemässen Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen, Schutzstufe II 2 G X.

Dieses Produkt hält auch die EPA-Richtlinien PG6/34 ein. Übertragungseffizienzdokumente werden auf Anfrage bereitgestellt.



B. Holt, Vizepräsident
1. Juni 2007

ITW Finishing Systems and Products
Ringwood Road,
Bournemouth,
BH11 9LH,
England.
Tel. No. (01202) 571111
Telefax No. (01202) 581940,
Website address <http://www.devilbissequ.com>

ITW Finishing Systems and Products is a Division of ITW Ltd. Reg. Office:
Admiral House,
St Leonard's Road,
Windsor,
Berkshire,
SL4 3BL,
UK
Registered in England: No 559693 Vat No 619 5461 24